

OGÓLNE WARUNKI SPRZEDAŻY TOWARÓW CMC POLAND SP. Z O.O.

I. POSTANOWIENIA OGÓLNE

1. Niniejsze warunki ogólne sprzedaży Towarów (dalej: OWS) stosuje się do Umów sprzedaży towarów przez CMC Poland Sp. z o.o. (dalej: CMC) chyba, że co innego wynika z treści danej Umowy.
2. W przypadku ewentualnych sprzeczności lub rozbieżności pomiędzy postanowieniami OWS, a warunkami zakupu stosowanymi przez Zamawiającego pierwszeństwo mają postanowienia zawarte w niniejszych OWS. W przypadku ewentualnych sprzeczności lub rozbieżności pomiędzy postanowieniami OWS a treścią Umowy, rozstrzygająca jest treść Umowy z zastrzeżeniem punktu III 2 poniżej.
3. Użyte w dalszej części niniejszych OWS określenia oznaczają:
„Towary” – wyroby hutnicze sprzedawane przez CMC;
„Zamawiający” – osoba fizyczna lub prawna, która nabywa Towary od CMC
„Miejsce dostawy” – miejsce załadunku Towarów do przewozu na terenie zakładu CMC.
„Miejsce odbioru” – siedziba Zamawiającego lub inne wskazane w Umowie miejsce, w którym Zamawiający zobowiązuje się odebrać Towary zgodnie z przyjętą formułą Incoterms.
„Kredyt Kupiecki” – górny limit zobowiązań wymagalnych i niewymagalnych Zamawiającego względem CMC z jakiegokolwiek tytułu w tym z tytułu dostawy Towarów ustalany przez CMC w przypadku jeśli termin zapłaty określony w Umowie nie pokrywa się z datą dostawy Towaru.
„Umowa” – każda umowa/zamówienie zawarta pomiędzy CMC a Zamawiającym, w tym umowy zawarte w trybie przewidzianym w art. II poniżej, do jakich zastosowanie mają niniejsze OWS.
„adres poczty elektronicznej Zamawiającego” – adres poczty elektronicznej, pod który CMC kieruje oświadczenia o przyjęciu oferty i inne oświadczenia związane z umową i jej zmianami. Zamawiający zobowiązuje się podać adres poczty elektronicznej Zamawiającego przed zawarciem Umowy oraz niezwłocznie informować CMC o przypadku jego zmiany. W przypadku braku takiej informacji wszelka korespondencja kierowana na poprzedni adres uważana będzie za skutecznie doręczoną.
„CMCP Sales Order Confirmation@cmc.com” – jest adresem poczty elektronicznej z którego CMC wyłącznie wysyła oświadczenia związane z zawarciem i zmianą umów. Adres ten nie służy do odbioru poczty elektronicznej przez CMC. Oświadczenie wysłane z tego adresu poczty elektronicznej stanowi oświadczenie złożone przez CMC Poland Sp. z o.o.

II. WARUNKI ZAWARCIA I ZMIANY UMOWY

1. Zastrzega się, że zawarcie i zmiana Umowy wymaga formy dokumentowej. W celu zawarcia Umowy Zamawiający wysyła pod adres poczty elektronicznej pracownika CMC ofertę zakupu Towarów określając co najmniej ilość, cenę i termin dostawy Towarów.
2. Potwierdzeniem przyjęcia oferty przez CMC jest wyłącznie wysłanie pod adres poczty elektronicznej Zamawiającego z adresu poczty elektronicznej CMCP_Sales_Order_Confirmation@cmc.com oświadczenia o przyjęciu oferty w postaci potwierdzenia zamówienia. Wyłącza się stosowanie art. 68² kc.
3. Chwilą zawarcia Umowy sprzedaży jest chwila, w której Zamawiający mógł się zapoznać z oświadczeniem o którym mowa w punkcie 2 powyżej, chyba że niezwłocznie sprzeciwi się jego treści w dokumencie skierowanym pod adres email współpracującego z Zamawiającym pracownika CMC.
4. Zmiana Umowy wymaga formy dokumentowej. Potwierdzeniem akceptacji przez CMC zmiany zamówienia jest ponowne wysłanie pod adres poczty elektronicznej

Zamawiającego z adresu poczty elektronicznej CMCP_Sales_Order_Confirmation@cmc.com potwierdzenia zamówienia o tym samym numerze. Kolejne potwierdzenie zamówienia o tym samym numerze zastępuje w całości poprzednie i stanowi pełną i ostateczną treść umowy łączącej strony.

5. Zamawiający oświadcza, że każda osoba prowadząca korespondencję pocztą elektroniczną ze skrzynki e-mailowych Zamawiającego jest osobą upoważnioną do dokonywania w jego imieniu i na jego rzecz oświadczeń woli w tym, do zmiany treści zawartej Umowy w umówionej formie.
6. Załączniki wymienione w treści Umowy stanowią jej integralną część.
7. Specyfikacja Towarów określona w przesłanym przez CMC oświadczeniu o przyjęciu oferty/zamówienia stanowi uzgodniony zakres Umowy. W przypadku konieczności zmiany specyfikacji Towaru, wymagane jest uprzednie uzgodnienie takiego warunku ze współpracującym z Zamawiającym pracownikiem CMC. Brak potwierdzenia przez CMC zmiany specyfikacji Towarów zobowiązuje Zamawiającego do odbioru Towaru zgodnie z zakresem pierwotnej Umowy.

III. WARUNKI DOSTAWY

1. Jeśli w treści Umowy wskazano nazwę osoby trzeciej lub jej adres oznacza to, że Zamawiający upoważnia wskazaną tam osobę trzecią do odbioru Towarów w jego imieniu i na jego wyłączne ryzyko.
2. Warunki dostawy Towaru określają każdorazowo poszczególne warunki Umowy – w szczególności wskazane w formularzu umowy formuły Incoterms 2020, z zastrzeżeniem, iż prawo własności Towarów przechodzi na Zamawiającego w każdym przypadku dopiero z chwilą całkowitej zapłaty ceny sprzedaży, zaś ryzyko utraty lub uszkodzenia Towarów przechodzi na Zamawiającego z chwilą załadunku Towarów do przewozu na terenie zakładu CMC. Powyższe zastrzeżenie własności jest skuteczne wobec osób trzecich w tym dalszych nabywców Towarów i pozostaje w mocy również w przypadku dalszego przerobienia lub połączenia Towarów przez Zamawiającego lub jakąkolwiek osobę trzecią w tym dalszego nabywcę.
3. CMC zastrzega sobie prawo do dostarczenia Towarów partiami lub w całości przed ustalonym terminem dostawy. Niedostarczenie całości zamówionych Towarów w umówionym terminie nie może stanowić podstawy do odmowy ich późniejszego odbioru przez Zamawiającego. W granicach opisanych w OWS CMC ponosi odpowiedzialność za zwłokę w dostawie Towarów wyłącznie jeżeli z jego wyłącznej winy dostawa Towarów będzie opóźniona o więcej niż miesiąc kalendarzowy w stosunku do uzgodnionego terminu końcowego dostawy.
4. Do ustalenia wykonania Umowy i jej rozliczenia przyjmuje się pomiar wagi Towarów według wskazań wagi CMC przy przyjęciu Towaru przez przewoźnika. Dopuszcza się tolerancję w zakresie wagi +/- 10% oraz w zakresie długości prętów – 0/+100mm w stosunku do treści Umowy.
5. Jeśli Zamawiający nie odbierze Towaru w terminie wskazanym w Umowie, lub jeśli powiadomiony przez CMC o zamiarze wysyłki Towarów nie potwierdzi gotowości do ich odbioru we wskazanym przez CMC terminie, wówczas CMC jest uprawnione wedle swego wyboru do: a) wskazania na piśmie ponownego terminu wysyłki, lub b) magazynowania Towarów na wyłączny koszt i ryzyko Zamawiającego oraz obciążenia Zamawiającego kosztami magazynowania, lub c) odstąpienia od Umowy w całości lub

- w części i żądania od Zamawiającego naprawienia szkody w wysokości obejmującej między innymi różnicę pomiędzy ceną za Towary uzgodnioną z Zamawiającym a ceną, za którą Towary zostały sprzedane innemu nabywcy, lub d) przeznaczyć Towary do złomowania i żądać od Zamawiającego zapłaty ceny pomniejszonej o wartość złomu określoną przez CMC, lub e) nalożenia kar umownych w wysokości 0,2% wartości Umowy za każdy dzień opóźnienia w odbiorze, lub f) dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych.
6. W przypadku gdy na mocy Umowy CMC odpowiedzialne jest za organizację i koszty transportu, Zamawiający zobowiązuje się do rozładunku Towarów w czasie pracy magazynu odbiorcy i jego zakończenia w terminie nie dłuższym niż 2 godziny od chwili wysłania przez CMC potwierdzenia w formie emaila o gotowości transportu do rozładunku lub w uzgodnionym w inny sposób terminie rozładunku. W przypadku opóźnienia w rozładunku Towaru z przyczyn niezależnych od CMC, wówczas CMC ma prawo dochodzenia od Zamawiającego kary umownej w wysokości 100 złotych lub w przypadku gdy miejsce odbioru znajduje się poza granicami Polski w wysokości 100 euro za każdą rozpoczętą godzinę opóźnienia do chwili zakończenia rozładunku opisanego w dowodzie dostawy/CMR.
 7. Zamawiający oświadcza, iż w przypadku gdy na mocy Umowy miejscem odbioru towarów jest zakład CMC i do Zamawiającego należy obowiązek organizacji transportu wówczas Zamawiający będzie stosował reguły obowiązującej platformy internetowej CMC zgodnie z jej regulaminem.
 8. Zamawiający upoważnia każdą osobę, o jakiej mowa w art. II ust.5 do uzyskania loginu i hasła do platformy internetowej CMC i zaakceptowania w jego imieniu regulaminu platformy oraz wykonywania operacji w tej platformie na rzecz i ryzyko Zamawiającego.
 9. W przypadku opóźnienia Zamawiającego (lub przewoźnika działającego na jego zlecenie) w podstawieniu się na czas do odbioru Towaru w zakładzie CMC zgodnie z rezerwacją dokonaną poprzez platformę Internetową, CMC ma prawo dochodzenia od Zamawiającego kary umownej w wysokości 100 PLN za każdy przypadek opóźnienia w relacjach krajowych oraz 50 EUR za każdy przypadek opóźnienia w relacjach zagranicznych.
- #### IV. CENA
1. Cena za Towar określona w warunkach Umowy jest ceną jednostkową netto. Cena jednostkowa jest ceną stałą.
 2. Zamawiający zobowiązany jest zapłacić cenę w terminie wskazanym w wystawionej przez CMC fakturze VAT.
 3. Jeżeli Zamawiający opóźnia się z zapłatą ceny, CMC może żądać odsetek za czas opóźnienia, chociażby nie poniosła żadnej szkody i chociażby opóźnienie było następstwem okoliczności, za które Zamawiający odpowiedzialności nie ponosi. Odsetki za opóźnienie będą naliczane przez CMC w wysokości ustawowej odsetek za opóźnienie w transakcjach handlowych. Płatność uważa się za dokonaną w chwili wpływu środków na rachunek bankowy CMC przelewem wskazującym numer faktury której płatność dotyczy. W przypadku wpłaty zaliczki Zamawiający zobowiązany jest wskazać w przelewie numer Umowy, której płatność dotyczy. W przypadku nadpłaty CMC zwraca kwotę nadpłaty na rachunek z którego wpłynął przelew danej kwoty.
 4. Zamawiający nie ma prawa do potrącania jakichkolwiek należności z zobowiązaniami Zamawiającego wynikającymi z zawartych pomiędzy Stronami Umów.
 5. W przypadku jeśli Strony Umowy ustaliły termin płatności ceny w taki sposób, że nie pokrywa się on z datą dostawy danej partii Towarów, CMC poinformuje Zamawiającego o wysokości przyznanego mu Kredytu Kupieckiego. Zamawiający zobowiązany jest nie zadłużać się u CMC ponad wysokość Kredytu Kupieckiego. W przypadku, gdy wymagalne i niewymagalne zobowiązania Zamawiającego względem CMC osiągną wysokość Kredytu Kupieckiego, dalsze dostawy Towarów objętych Umową CMC będzie zobowiązany dostarczyć jedynie pod warunkiem uzgodnienia przez Strony innej formy płatności lub uzgodnienia i dostarczenia zabezpieczenia.
 6. Kredyt Kupiecki może być w każdym czasie zmniejszony przez CMC lub uchylony (ze skutkiem na przyszłość od dnia poinformowania Zamawiającego) przez CMC jeżeli uzna ona to za konieczne z powodu powzięcia wiadomości o negatywnej zmianie stanu finansowego lub pogorszeniu wypłacalności Zamawiającego, albo ze względu na inne obawy CMC co do wiarygodności finansowej Zamawiającego, lub z innych przyczyn, które CMC uzna za istotne. Zmiana przez CMC wysokości Kredytu Kupieckiego obowiązuje od dnia przekazania Zamawiającemu informacji o zmianie, nie wcześniej jednak niż od dnia przekazania tej informacji.
 7. CMC ma prawo wstrzymać dostawy Towarów w następujących przypadkach: a) opóźnienia przez Zamawiającego z zapłatą jakiegokolwiek zobowiązań, b) osiągnięcia przez zobowiązania (wymagalne i niewymagalne) Zamawiającego wysokości Kredytu Kupieckiego, c) obniżenia wysokości lub uchylecia Kredytu Kupieckiego, d) nie przedłożenia/wygaśnięcia wymagalnego zabezpieczenia płatności.
 8. CMC wznowi dostawy po ustaniu powyższych przyczyn wstrzymania, chyba, że będzie to kolidować z innymi zobowiązaniami produkcyjnymi CMC.
 9. Jeżeli opóźnienie jakiegokolwiek płatności względem CMC przekroczy 30 dni CMC może odstąpić od umowy sprzedaży bez wyznaczania terminu dodatkowego. CMC nie ponosi odpowiedzialności za powstałą z tych przyczyn szkodę.
 10. Zamawiający jest zobowiązany do potwierdzenia faktu dostawy podpisem osoby uprawnionej oraz pieczęcią na dokumencie dostawy/CMR/CIM/SMGS i przekazania tego dokumentu CMC. W każdym przypadku wymaganym przez regulację prawne, Zamawiający jest zobowiązany do przedłożenia dla organów celnych stosownych dokumentów związanych z dostawą w przypadku sprzedaży Towarów przez CMC poza granice Polski. Nie zastosowanie się do powyższych zobowiązań upoważnia CMC do zwiększenia ceny sprzedaży Towarów o wysokość podatku VAT.
 11. Zamawiający nabywający od CMC Towary gwarantuje, iż na dzień zawierania Umowy, w tym na dzień udzielenia gwarancji, poręczeń, realizacji płatności czy dzień odbioru Towaru od CMC jest podatnikiem, zarejestrowanym jako podatnik VAT czynny.
 12. Jeżeli Zamawiający naruszy postanowienia punktu 11 powyżej i nie udowodni CMC zarejestrowania jako podatnik VAT czynny, będzie zobowiązany do zapłaty należności wynikającej z faktury korygującej wystawionej przez CMC powiększonej o podatek VAT wraz z odsetkami licznymi od dnia wymagalności podatku VAT.
- #### V. ODPOWIEDZIALNOŚĆ ZA WADY TOWARU I GWARANCJA:
1. CMC udziela Zamawiającemu gwarancji na dostarczone Towary wyłącznie na warunkach opisanych w niniejszych OWS.
 2. W ramach gwarancji CMC gwarantuje, że Towary wykonane są z materiału o jakości zgodnej z opisem w dowodzie dostawy oraz Świadectwie Odbioru (wystawianego przez

- CMC zgodnie normą PN-EN 10204) oraz wykonane są zgodnie ze specyfikacją techniczną określoną w tym Świadectwie Odbioru, jak również wolne są od jakichkolwiek praw osób trzecich. CMC zapewnia przydatności danego Towaru do określonego zastosowania wyłącznie w przypadku wyraźnego określenia tego zastosowania w Umowie lub szczegółowej specyfikacji Towaru załączonej do Umowy. Odpowiedzialność i ryzyko przeznaczenia i zastosowania Towaru objętego Umową w każdym innym przypadku, lub do innych celów niż umówione leży wyłącznie po stronie Zamawiającego. W przypadku zamieszczenia w Umowie lub załączniku do niej informacji dostawa próbna, dostawa pilotażowa, testowa lub innego analogicznego określenia oznacza to, że odpowiedzialność CMC za wady Towaru objętego tą umową z jakiegokolwiek tytułu jest wyłączona.
3. CMC ponosi odpowiedzialność za wady Towaru przez okres 6 miesięcy od daty załadunku do przewozu danej partii Towarów. Po upływie tego okresu odpowiedzialność CMC za wady towaru ustaje.
 4. Poza gwarancją opisaną w niniejszych OWS, CMC nie udziela Zamawiającemu żadnych innych gwarancji oraz nie odpowiada względem Zamawiającego za wady Towarów z jakiegokolwiek innego tytułu. Odpowiedzialność CMC z tytułu rękojmi za wady fizyczne jest wyłączona.
 5. CMC nie ponosi odpowiedzialności z jakiegokolwiek tytułu za powstałą po dacie dostawy korozję lub normalne zużycie Towarów. Warunkiem powstania odpowiedzialności CMC z tytułu wad Towaru jest odpowiednie zabezpieczenie Towarów przez Zamawiającego przed powstawaniem korozji, erozji lub innych wad powierzchniowych w tym prawidłowe magazynowanie i transport oraz takie zabezpieczenie Towarów aby w każdym czasie możliwa była ich identyfikacja oraz obiektywna ocena zgłoszonych wad.
 6. Wszelkie zapewnienia, przyrzeczenia i gwarancje nie stanowiące załącznika do Umowy nie wiążą CMC.
 7. Złożenie reklamacji nie zwalnia Zamawiającego z obowiązku zapłaty za Towar.
 8. Zamawiający ma obowiązek sprawdzenia Towaru niezwłocznie po jego odbiorze. Wady Towaru Zamawiający zobowiązany jest zgłosić bez zbędnej zwłoki zaraz po ich wykryciu pod rygorem utraty uprawnień związanych z wadami Towaru, przy czym: a) wady widoczne takie jak niedobór ilościowy, wady powierzchniowe, błędne średnice, wady w pakowaniu etc., - nie później niż w ciągu 24 godziny od odbioru Towaru; b) wady ukryte w ciągu 2 dni od ujawnienia się wady jednakże nie później niż w terminie 30 dni od daty załadunku do przewozu wadliwej partii Towaru, pod rygorem utraty wszystkich uprawnień związanych z wadami Towaru.
 9. Zamawiający zobowiązany jest do zgłoszenia CMC na piśmie w formularzu dostępnym na stronie internetowej <http://www.cmc.com/en/europe/cmczawiercie/Pages/claimingprocedure.aspx> jakiegokolwiek wady. W przypadku reklamacji jakościowych wszelkie koszty związane z testowaniem Towaru przez Zamawiającego bez uzgodnienia z CMC ponosi Zamawiający.
 10. W razie stwierdzenia przez CMC istnienia wad Towarów, za które ponosi odpowiedzialność, CMC usunie wadę, wedle swojego wyboru, poprzez: a) odbiór wadliwego Towaru od Zamawiającego za zwrotem zapłaconej ceny lub anulowaniem należności, b) wymianę wadliwego Towaru na Towar wolny od wad w najbliższym terminie po kolejnej produkcji tego materiału. CMC może wedle swego wyboru usunąć wadę przez odpowiednie obniżenie ceny. Wykonanie przez CMC powyższych obowiązków

wyczerpuje jej odpowiedzialność za wady Towaru z jakiegokolwiek tytułu.

11. CMC nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek koszty Zamawiającego, w tym w szczególności nie odpowiada za koszty przerobu Towarów, utraconej produkcji, etc. Odpowiedzialność CMC z tytułu wad w Towarze ograniczona jest w każdym przypadku do wartości wadliwej części Towaru.

VI. SIŁA WYŻSZA

1. CMC nie ponosi odpowiedzialności za niewykonanie bądź nienależyte wykonanie Umowy w całości lub części, jeżeli wystąpią okoliczności „siły wyższej”.
2. W rozumieniu niniejszych OWS za siłę wyższą uważa się takie zdarzenie zewnętrzne którego strona nie mogła przy dochowaniu należytej staranności przewidzieć lub zapobiec a, które częściowo lub całkowicie uniemożliwiają realizację Umowy, takie jak wojna, pożar, strajk, embargo, trzęsienie ziemi awarie urządzeń niewynikające ze złego ich utrzymania, regionalne niedobory surowców.
3. Jeżeli wskutek wystąpienia siły wyższej któregokolwiek Strona Umowy nie będzie w stanie częściowo lub całkowicie wykonać któregoś z podjętych zobowiązań, musi ona niezwłocznie pisemnie poinformować o tym fakcie drugą Stronę.
4. W przypadku jeśli w skutek działania siły wyższej CMC nie wykona w całości lub w części dostawy Towarów w umówionym terminie wówczas każda ze stron może po tym terminie odstąpić od Umowy w części niezrealizowanej.

VII. POUFNOŚĆ I DANE OSOBOWE

1. Zamawiający zobowiązuje się traktować wszelkie dane, informacje i dokumenty handlowe uzyskane w związku z wykonaniem Umowy jako informacje poufne objęte tajemnicą handlową i tajemnicą przedsiębiorstwa CMC, których ujawnianie osobom trzecim bez zgody drugiej Strony jest zabronione. Strony zwolnione są z obowiązku zachowania poufności w przypadku, gdy ujawnienie informacji poufnych wymagane jest na podstawie obowiązujących przepisów prawa. W takim przypadku Strona ujawniająca powiadomi drugą Stronę o ujawnieniu.
2. CMC zgodnie z ds. z ds. 13 ust. 1 i 2 oraz 14 RODO, informuje, iż przetwarza dane osobowe Zamawiającego na zasadach szczegółowo opisanych w klauzulach informacyjnych – dostępnych na stronie administratora tj. <https://www.cmc.com/pl/global/contact/personal-data-protection>.
3. Zamawiający upoważniając jakiegokolwiek osoby do działania w jego imieniu i/lub na jego rzecz zobowiązuje się do poinformowania ich, iż w zakresie realizacji usług objętych Umową ich dane osobowe zostały udostępnione innemu Administratorowi tj. CMC POLAND SP. Z O.O. z siedzibą w Zawierciu przy ul. Piłsudskiego 82, 42-400 Zawiercie (dane kontaktowe do Inspektora Ochrony Danych Osobowych iod@cmc.com) i w związku z wykonaniem Umowy zasady przetwarzania danych osobowych u tego Administratora dostępne są na ww. stronie internetowej CMC.

VIII. SANKCJE

1. Zamawiający oświadcza i gwarantuje, że jest i pozostanie w okresie obowiązywania Umowy (oraz że wszystkie jego spółki powiązane, właściciele, wspólnicy pracownicy, dyrektorzy, urzędnicy, konsultanci, agenci i/lub przedstawiciele są i pozostaną w okresie obowiązywania Umowy) w zgodności z wszelkimi sankcjami gospodarczymi lub finansowymi lub embargami

handlowymi lub sankcjami sektorowymi lub wszelkimi przepisami lub regulacjami dotyczącymi sankcji, środkami ograniczającymi lub innymi podobnymi instrumentami, które ograniczają transakcje z określonymi krajami lub osobami (łącznie „Sankcje”) nakładane, zarządzane i/lub egzekwowane każdorazowo przez Biuro Kontroli Aktywów Zagranicznych (OFAC) Departamentu Skarbu USA, Organizację Narodów Zjednoczonych, Unię Europejską, Ministerstwo Skarbu Jej Królewskiej Mości, Szwajcarski Sekretariat Stanu do Spraw Gospodarczych (SECO) lub inny właściwy organ rządowy w dowolnej stosownej jurysdykcji (zwane dalej „Organ ds. Sankcji”), każdy z powyższych Organów ds. Sankcji może być każdorazowo uzupełniany lub zastępowany.

2. Zamawiający ponadto oświadcza i gwarantuje, że w okresie obowiązywania Umowy ani Zamawiający, ani żadna Osoba związana z Zamawiającym nie jest:

a) Osobą, która znajduje się na liście specjalnie oznaczonych obywateli i osób zablokowanych („Lista SDN”) lub na liście osób fizycznych i prawnych, podmiotów i organów podlegających środkom ograniczającym Unii Europejskiej („Lista UE”) lub na innej liście sankcji prowadzonej przez jakiegokolwiek Organ ds. sankcji, takiej liście SDN, Liście UE lub innej liście sankcji, która może być zmieniana i/lub uzupełniana każdorazowo, („Osoba Objęta Sankcjami”); lub

b) Osobą w jakikolwiek sposób bezpośrednio lub pośrednio kontrolowaną przez lub działającą na rzecz lub w imieniu: (i) jakiegokolwiek Osoby Objętej Sankcjami; i/lub (ii) terrorystów, osób zajmujących się międzynarodowym handlem narkotykami, osób zaangażowanych w działania związane z rozprzestrzenianiem broni masowego rażenia (każda (i) oraz (ii) „Osoba Powiązana”); i/lub (iii) jakiegokolwiek krajów objętych sankcjami zgodnie z definicją zawartą w liście krajów OFAC lub w innej liście prowadzonej każdorazowo przez jakiegokolwiek organ ds. sankcji („Kraj Objęty Sankcjami”).

3. Zamawiający ponadto oświadcza i gwarantuje, że:

a) żaden z banków lub osób związanych z takim bankiem, które są zaangażowane w realizację Umowy lub w przekazywanie pieniędzy lub w rozliczanie Umowy, nie jest „Osobą objętą sankcjami” i realizacja Umowy z udziałem takiego banku lub osoby nie narusza żadnych „Sankcji”.

b) żaden z Produktów, które mają być sprzedane w ramach niniejszej Umowy: (i) nie będzie wysyłany do lub przez Kraj Objęty Sankcjami lub inny kraj objęty sankcjami; (ii) nie będzie wykorzystywany na korzyść Osoby Objętej Sankcjami i/lub Osoby Powiązanej; ani (iii) nie będzie wiążał się bezpośrednio lub pośrednio z żadną Osobą Objętą Sankcjami ani z żadną inwestycją, ani z żadną transakcją lub transakcją z jakąkolwiek Osobą Objętą Sankcjami i/lub jakąkolwiek Osobą Powiązaną i/lub Krajem Objętym Sankcjami lub innym krajem objętym sankcjami.

4. Jeżeli nowe sankcje zaczną obowiązywać lub poprzednio obowiązujące sankcje zostaną przywrócone, w każdym przypadku w taki sposób, że wykonanie Umowy sprzedaży stanie się niezgodne z nowymi lub przywróconymi obowiązującymi sankcjami, CMC może jednostronnie rozwiązać Umowę.

5. Jeśli wejdą w życie nowe sankcje lub zostaną przywrócone poprzednio obowiązujące sankcje lub jeśli osoba trzecia stanie się celem sankcji, w każdym przypadku po tym, jak CMC przekazał Towary Zamawiającemu, ale przed przekazaniem Towarów osobie trzeciej przez CMC, a sankcje te zakazałyby CMC kontaktów z osobą trzecią, Zamawiający nie przekaze Towarów osobie trzeciej.

6. Zamawiający niezwłocznie powiadomi CMC, jeśli Zamawiający lub jakikolwiek Personel Zamawiającego lub podwykonawca lub inna Osoba z łańcucha dostaw Zamawiającego lub bank zaangażowany w transfer pieniędzy zostanie dotknięty jakimikolwiek obowiązującymi sankcjami po zawarciu Umowy.

7. Zamawiający gwarantuje, że uzyska odpowiednie zapewnienia od każdej osoby trzeciej, której zamierza przekazać tytuł

własności do Towarów, dotyczące ich końcowego przeznaczenia oraz tożsamości ostatecznego właściciela Towarów, w celu zapewnienia, że Towary nie zostaną wykorzystane w sposób niezgodny z obowiązującymi sankcjami i/lub obowiązującymi ograniczeniami eksportowymi i importowymi.

8. Jeśli, w uzasadnionej opinii CMC, jakiekolwiek postanowienie od pkt. 1. Do 7 powyżej zostało naruszone, wówczas CMC będzie uprawniony do zawieszenia i/lub zakończenia wykonywania swoich zobowiązań wynikających z niniejszego dokumentu w dowolnym czasie ze skutkiem natychmiastowym i bez ponoszenia odpowiedzialności wobec CMC. Zamawiający zwolni również CMC z odpowiedzialności na żądanie i zabezpieczy go przed wszelkimi stratami, kosztami, grzywnami lub płatnościami, które Zamawiający może być zobowiązany ponieść w wyniku naruszenia przez Kupującego jego oświadczenia złożonego na mocy któregośkolwiek z postanowień od pkt.1 do 3 lub jakiegokolwiek jego zobowiązania wynikającego z postanowień od 5 do 7 powyżej. Niniejsze postanowienie pozostaje w mocy po rozwiązaniu Umowy.

9. „Osoba” oznacza każdą osobę fizyczną, korporację, spółkę, spółkę joint venture, stowarzyszenie, trust, organizację nieposiadającą osobowości prawnej lub spółkę z ograniczoną odpowiedzialnością.

IX. POSTANOWIENIA KOŃCOWE

1. Zamawiający nie może przenieść praw i obowiązków z tytułu realizacji Umowy bez uprzedniej pisemnej zgody CMC.
2. Każdorazowo w przypadku współpracy z CMC, Zamawiający wyraża zgodę i zobowiązuje się stosować obowiązującą w CMC Politykę postępowania w miejscu pracy i praw człowieka dostępne na www.cmc.com.
3. CMC oświadcza, iż posiada status dużego przedsiębiorcy w rozumieniu ustawy z dnia 8.03.2013 roku o przeciwdziałaniu nadmiernym opóźnieniom w transakcjach handlowych (Dz. U. z 2022 r., poz. 893, tekst jednolity z późn. zm.)
4. Do wszystkich Umów, których część składową stanowią niniejsze OWS, stosuje się prawo polskie, o ile wyraźnie nie uzgodniono inaczej. Wyłączone jest stosowanie Konwencji Narodów Zjednoczonych o międzynarodowej sprzedaży towarów i Konwencji o przedawnieniu w międzynarodowej sprzedaży towarów.
5. Wszelkie spory wynikłe z Umów pomiędzy Stronami rozstrzygane będą przez sąd powszechny właściwy dla siedziby CMC.
6. Odpowiedzialność kontraktowa i deliktowa CMC ze wszystkich tytułów w tym z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania Umowy oraz z tytułu gwarancji ograniczona jest do 100% wartości danej Umowy. CMC nie ponosi jednak jakiegokolwiek odpowiedzialności za szkody pośrednie ani za utracone korzyści Zamawiającego, tj. utrata produkcji, utrata spodziewanego zysku, utrata klienta, zamówienia etc.
7. Środki prawne wymienione w niniejszych OWS są wyłączne. Jeśli którekolwiek z postanowień OWS lub Umowy uznane będzie za nieważne nie będzie to wpływać na ważność pozostałych jej postanowień.
8. Niniejsze OWS obowiązują od dnia 7 listopada 2022 roku. Z tym dniem tracą moc obowiązującą wszelkie wcześniejsze warunki, postanowienia i instrukcje w tym zakresie w zakresie Umów zawartych po ww. terminie.

PREZES ZARZĄDU
DYREKTOR GENERALNY


Jerzy Kozicz